Организация Объединенных Наций S/PV.4098



Совет Безопасности

Пятьдесят пятый год

Предварительный отчет

4098-е заседание

Понедельник, 7 февраля 2000 года, 12 ч. 20 м.
Нью-Йорк

Председатель:	г-н Листре	(Аргентина)
Члены:	Бангладеш	г-н Чоудхури
	Канада	г-н Фаулер
	Китай	г-н Шэнь Гофан
	Франция	г-н Дежамме
	Ямайка	г-жа Даррант
	Малайзия	г-н Хасми
	Мали	г-н Уан
	Намибия	г-н Анджаба
	Нидерланды	г-н ван Валсум
	Российская Федерация	г-н Грановский
	Тунис	г-н Бен Мустафа
	Украина	г-н Ельчэнко
	Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	сэр Джереми Гринсток
	Соединенные Штаты Америки	г-жа Содерберг

Повестка дня

Положение в Сьерра-Леоне

Письмо Генерального секретаря на имя Председателя Совета Безопасности от 23 декабря 1999 года (S/1999/1285)

Второй доклад Генерального секретаря о Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне во исполнение резолюции 1270 (1999) Совета Безопасности (S/2000/13 и Add.1)

00-28159.R

Заседание открывается в 12 ч. 20 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение в Сьерра-Леоне

Письмо Генерального секретаря на имя Председателя Совета Безопасности от 23 декабря 1999 года (S/1999/1285)

Второй доклад Генерального секретаря о Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне во исполнение резолюции 1270 (1999) Совета Безопасности (S/2000/13 и Add.1)

Председатель (говорит по-испански): В соответствии с пониманием, достигнутым в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций, и при отсутствии возражений я буду считать, что, следуя правилу 39 своих временных правил процедуры, Совет Безопасности согласен пригласить помощника Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира г-на Хеди Аннаби.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Я приглашаю г-на Аннаби занять место за столом Совета.

Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня. Совет Безопасности проводит заседание в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе состоявшихся ранее консультаций.

Вниманию членов Совета представлено письмо Генерального секретаря на имя Председателя Совета Безопасности от 23 декабря 1999 года, документ S/1999/1285, и второй доклад Генерального секретаря о Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне во исполнение резолюции 1270 (1999) Совета Безопасности, документы S/2000/13 и Add.1.

На этом заседании помощник Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира г-на Хеди Аннаби проведет для членов Совета Безопасности брифинг о положении в Сьерра-Леоне.

Слово имеет помощник Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира.

Г-н Аннаби (говорит по-английски): После состоявшегося 12 января последнего нашего брифинга для членов Совета Безопасности положение в Сьерра-Леоне остается относительно стабильным, хотя и имел место ряд инцидентов, о которых я расскажу во время этого брифинга.

Как известно членам Совета, в письме Генерального секретаря от 23 декабря на имя Председателя Совета Безопасности, а также в его последующем докладе Совету от 11 января Генеральный секретаря сообщает Совету о том, что правительство Нигерии приняло решение вывести свой контингент из состава Группы военных наблюдателей (ЭКОМОГ) Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) в Сьерра-Леоне.

13 января министр иностранных дел Нигерии направил Генеральному секретарю послание, в котором он указал, что его правительство было

> "готово на 90 дней приостановить вывод этого контингента, который необходим для поддержания безопасности в Сьерра-Леоне, если он сможет действовать под флагом сил по поддержанию мира Организации Объединенных Наций".

В период, предшествующий принятию проекта резолюции, благодаря которому произойдет расширение Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ), мы приступили к переговорам, фактически начавшимся во Фритауне сегодня, с делегацией высокого уровня Нигерии во главе с начальником штаба нигерийских вооруженных сил генерал-майором Малу. Цель этих переговоров состоит в обсуждении процедур включения дополнительного воинского контингента Нигерии и техники в МООНСЛ. По состоянию на сегодняшний день численность военного компонента ЭКОМОГ в Сьерра-Леоне составляет 5500 человек, которые в основном сосредоточены на полуострове Фритаун и в его окрестностях.

Далее, если говорить о развертывании МООНСЛ, то членам Совета необходимо помнить о том, что

с учетом вывода нигерийского контингента из нескольких ключевых пунктов в Сьерра-Леоне в конце декабря прошлого года МООНСЛ необходимо ускорить процесс своего собственного развертывания, несмотря на связанный с этим существенный риск в Макени, Магбураки, Кенеме и Дару. В настоящее время подразделения Организации Объединенных Наций также развернуты на полуострове Фритаун, в аэропорту Лунги и его окрестностях, на островах Папель и Тассо, а также в Порт-Локо, Лунсаре, Масиаки, Рогбери и узле Мано. Во Фритауне и его окрестностях развернута также индийская рота быстрого реагирования, а также рота охраны и административная и инженерная роты. Кроме того, в районе Каилахуна проводится рекогносцировка в рамках подготовки к развертыванию в этом районе индийского батальона.

В настоящее время общая численность военного контингента МООНСЛ составляет 4830 человек, в том числе 232 наблюдателя. Однако следует отметить, что некоторые батальоны, которые вошли в состав МООНСЛ, не имеют достаточного оборудования, что естественно отрицательным образом сказывается на их оперативном потенциале. Следует также отметить, что в течение прошлого месяца было несколько инцидентов, в ходе которых миротворцы МООНСЛ сталкивались с повстанческими элементами, однако, на наш взгляд, они не реагировали надлежащим образом. Это, конечно, вопрос, вызывающий особую озабоченность у нас, в Центральных учреждениях, а также у Специального представителя Генерального секретаря г-на Адениджи и командующего силами генерал-майора Джетли. Этот вопрос широко рассматривался и обсуждался на совещании стран, предоставляющих войска, которое состоялось на прошлой неделе, а в пятницу советник по военным вопросам также провел отдельное совещание для обсуждения этих вопросов с представителями стран, предоставляющих самые крупные контингенты войск. В то же время Специальный представитель и командующий войсками консультируются на местах со всем командным составом воинского контингента, с тем чтобы убедить их в необходимости решительного применения правил, касающихся участия МООНСЛ, и в необходимости их строгого соблюдения в соответствии с мандатами, вверенными МООНСЛ Советом Безопасности. Наряду с этим Специальный представитель сотрудничает с Фоде Санко и Джонни Полом Коромой, с тем чтобы положить конец недавним попыткам повстанческих элементов ограничить свободу передвижения МООНСЛ и с тем чтобы обеспечить возврат оружия и техники, которые были захвачены у сил Организации Объединенных Наций этими повстанцами.

Я вынужден заметить, что положение в плане безопасности в стране остается сложным, ибо в ряде районов по-прежнему в больших масштабах организуются засады, совершаются акты беззакония и бандитизма. Продолжающиеся попытки ограничить свободу передвижения персонала Организации Объединенных Наций в районах, удерживаемых повстанцами, также, как я уже говорил, вызывают серьезную озабоченность. Хотя во Фритауне и Лунги сохраняется относительно спокойное положение, в последние недели имело место явное повышение активности, связанной с повстанческим движением, в частности вдоль дороги, ведущей из Порт-Локо в Лунги. В самом Порт-Локо после взрыва гранаты в лагере, созданном в рамках программы по разоружению, демобилизации и реинтеграции (РДР), положение в плане безопасности остается напряженным. Поступают также сообщения о нарушениях режима прекращения огня в Окра-Хиллсе, на острове Пепел и в Масиаке. Кроме того, МООНСЛ сообщила о напряженной ситуации в Дару и Сегбвеме в результате перемещений вооруженных элементов Объединенного революционного фронта (ОРФ).

С другой стороны, после нашего последнего брифинга в Совете более 60 детей-солдат были освобождены командирами-повстанцами бывших вооруженных сил Сьерра-Леоне в Окра-Хиллсе.

Что касается процесса разоружения, то он продолжал осуществляться медленными темпами, за исключением района Порт-Локо, где недавно было разоружено большое число дополнительного контингента комбатантов. По состоянию на 3 февраля - то есть на конец прошлой недели - было разоружено 7616 бывших комбатантов. Продолжаются инциденты, когда бывшие комбатанты прибывают в места РДР без оружия или только с ручными гранатами. Следует отметить, что на одном из заседаний Совместной комиссии по контролю, состоявшемся недавно во Фритауне, представители повстанцев утверждали, что руководство ОРФ не разрешало своим командирам сдавать их оружие. Такие двусмысленные действия

со стороны повстанческих руководителей несомненно вызывают сомнения в их готовности к сотрудничеству в духе доброй воли с процессом РДР и осуществлению их обязательств по Ломейскому соглашению.

Между тем есть свидетельства того, что Президент Кабба, Фоде Санко и Джонни Пол Корома выступят, возможно, с заявлением для прессы, в котором предложат объявить 29 февраля днем завершения процесса разоружения. Специальный представитель Генерального секретаря считает - и мы, безусловно, с ним согласны, - что сроки в области разоружения должны быть реалистичными. Сейчас он обсуждает этот вопрос с Президентом и другими заинтересованными сторонами.

Что касается положения в области прав человека, то 20 и 21 января две миссии Организации Объединенных Наций по оценке положения в области прав человека были направлены в Порт-Локо и Кабалу. В Порт-Локо большинство нарушений прав человека были, как представляется, совершены военнослужащими бывших вооруженных сил Сьерра-Леоне из района Окра-Хиллс. Из этого района почти ежедневно поступают сообщения о грабежах, поджогах домов, запугивании и похищении мирных граждан, а также сексуальных надругательствах и похищениях отдельных лиц.

Тем временем в Кабале в прошлом месяце инциденты, связанные с запугиванием, похищениями и изнасилованиями, пошли на убыль. Однако мирные граждане по-прежнему являются жертвами запугивания со стороны комбатантов бывших вооруженных сил Сьерра-Леоне, блуждающих в этом районе в поисках продовольствия и крыши над головой. В районах, находящихся под контролем Объединенного революционного фронта, которые расположены вокруг Аликалии, продолжающееся введение так называемого налогообложения сказывается на наличии там продовольствия.

Отмечается некоторый прогресс в вопросе учреждения комиссии по установлению истины и примирению. Генеральный прокурор и министр юстиции Сьерра-Леоне информировали 2 февраля Специального представителя Генерального секретаря о том, что проект статута комиссии по установлению истины и примирению вскоре будет распространяться среди членов кабинета в целях его принятия парламентом, как ожидается, позднее в этом месяце. В то же время МООНСЛ и Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека продолжают оказывать помощь правительству в его подготовке к учреждению комиссии по правам человека.

Что касается гуманитарной ситуации, то реализация планов оперативного расширения гуманитарных операций внутри страны, начиная с Макени, продолжает откладываться в связи с отсутствием безопасности. Из-за действий повстанцев была отложена до этой недели всеохватывающая межучрежденческая миссия по оценке гуманитарной ситуации в этих районах. В Кабале сотрудники гуманитарных учреждений также продолжают быть жертвами запугивания со стороны комбатантов, сложивших оружие. В результате всего этого, несмотря на усилия учреждений Организации Объединенных Наций, гуманитарная деятельность в северо-восточных районах страны по-прежнему носит ограниченный характер.

Всемирный банк, Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев и Программа развития Организации Объединенных Наций только что завершили миссию высокого уровня в Сьерра-Леоне по изучению оперативного реагирования в целях укрепления взаимосвязи гуманитарной деятельности и процесса восстановления и развития на ранних этапах его осуществления. С этой целью сейчас планируется провести в ближайшее время в Женеве предварительные консультации с членами гуманитарного сообщества.

Наконец, я хотел бы сказать несколько слов о последних политических событиях. 24 января во Фритауне состоялось второе совещание Совместного комитета по осуществлению Соглашения. На этом совещании была подтверждена приверженность ЭКОВАС дальнейшему всестороннему участию в мирном процессе. Нынешний Председатель ЭКОВАС Президент Мали Конаре объявил о своем намерении отправиться с визитом - вместе с Президентом Каббой, Фоде Санко и Джонни Полом Коромой - в провинции Сьерра-Леоне в стремлении придать новый импульс процессу РДР. Президент Конаре назначил также Специального посланника в Сьерра-Леоне для обеспечения эффективной

координации между ЭКОВАС и другими партнерами в мирном процессе.

Однако осуществление Ломейского соглашения по-прежнему сопряжено с трудностями. 20 января Фоде Санко, выступая перед командирами Объединенного революционного фронта в Макени, инструктировал их в плане того, чтобы они препятствовали развертыванию миротворцев Организации Объединенных Наций. Специальный представитель, г-н Аденинджи, отреагировал на это резким публичным заявлением, которое вынудило Фоде Санко в свою очередь заявить, что его высказывания были поняты неправильно.

23 января Фоде Санко в своем качестве Председателя Комиссии по управлению стратегическими ресурсами, национальному восстановлению и развитию (КУСРНВР) объявил мораторий на всю деятельность по добыче ископаемых, а также аннулировал существующие лицензии на добычу ископаемых, выданные до 24 января. Его заявление было публично поддержано правительством. Однако некоторые парламентарии высказали недовольство по поводу этого решения. В этой связи следует отметить, что ни КУСРНВР, ни Комиссия по укреплению мира пока еще не функционируют в полном объеме и что правительство в настоящее время проводит с г-ном Санко и г-ном Коромой консультации относительно того, как ускорить работу этих учреждений. Тем временем г-н Корома 28 января официально уволился из рядов сьерра-леонской армии, очевидно для того, чтобы иметь возможность добиваться своих целей политическими средствами, в то время как г-н Санко публично намекнул на возможность выдвижения своей кандидатуры на пост президента в ходе намеченных на будущий год выборов.

В заключение скажу, что считаю важным, чтобы региональные руководители и члены Совета Безопасности продолжали, будь то каждый в отдельности или коллективно, добиваться от всех сторон в этом процессе осознания необходимости выполнения ими всех взятых на себя по подписанному в Ломе Соглашению обязательств, а также необходимости всестороннего сотрудничества с МООНСЛ в выполнении ею своих задач. В этой связи активная позиция президента Конаре в отношении мирного урегулирования в Сьерра-Леоне весьма воодушевляет. Предлагаемая совместная поездка президента Конаре, президента Каббы, г-на Санко и г-на Коромы по провинциям также призвана подчеркнуть настоятельную необходимость распространения государственного управления на всю территорию страны.

Хотелось бы надеяться, что развертывание мощного присутствия МООНСЛ в стратегических точках на всей территории Сьерра-Леоне, в том числе в Каилахуне и вокруг него, будет способствовать этому процессу. Мы, как и Специальный представитель, проводим в этом направлении активную работу. Наряду с этим, было бы полезно также продолжить и активизировать ныне предпринимаемые двусторонние и многосторонние усилия по подготовке сьерра-леонской армии и сил гражданской полиции в целях дальнейшего осуществления Ломейского соглашения.

Председатель (говорит по-испански): Я благодарю г-на Аннаби за его всеобъемлющий брифинг.

Сэр Джереми Гринсток (Соединенное Королевство) (говорит по-английски): Мы глубоко признательны г-ну Аннаби за его брифинг и за все те напряженные усилия, которые прилагаются Департаментом операций по поддержанию мира в целях обеспечения развертывания на местах Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ).

На данном этапе я хотел бы лишь задать пару вопросов, касающихся способности МООНСЛ вернуть свои силы. Во-первых, в отношении остающихся неадекватными усилий по материально-техническому обеспечению я хотел спросить, по-прежнему ли здесь существуют проблемы или их удалось устранить за счет привлечения гражданских подрядчиков. И вторoе: мешает ли скорейшему развертыванию МООНСЛ за пределами Фритауна неадекватный уровень материально-технического обеспечения, или же проблема здесь более серьезная и касается такого аспекта, как способность контингентов МООНСЛ в настоящее время выйти за пределы весьма ограниченного района действий? В-третьих, не мог бы г-н Аннаби сообщить нам, какие страны на сегодняшний день дали согласие предоставить свои контингенты в состав расширенной МООНСЛ, а также более конкретно

назвать сроки, в которые, по его мнению, удастся обеспечить полное развертывание?

На этом я и остановлюсь. С дальнейшими замечаниями я выступлю в ходе нашего второго заседания.

Г-н ван Валсум (Нидерланды) (говорит по-английски): Мы признательны помощнику Генерального секретаря г-ну Аннаби за его реалистичный и отнюдь не утешительный брифинг.

Проект резолюции, который нам предстоит принять, носит весьма отрезвляющий характер. В нем открыто перечислены важнейшие недостатки в осуществлении Ломейского соглашения о мире, а затем внимание обращается на непосредственную проблему вывода сил Группы военных наблюдателей (ЭКОМОГ) Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС). Такой порядок правилен.

Совет Безопасности призван наделить Миссию Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ) способностью взять на себя выполнение основных функций по главе VII Устава, которые до этого мужественно и самоотверженно выполняли подразделения ЭКОМОГ из Нигерии, Гвинеи и Ганы. Заполнив образующийся пробел, Совет предоставит Организации Объединенных Наций возможность продолжать оказывать сторонам помощь в осуществлении договоренностей, достигнутых ими 7 июля 1999 года в Ломе, однако в проекте резолюции справедливо подчеркивается, что ответственность за успех мирного процесса несут в конечном счете сами стороны.

В данном проекте резолюции Совет вновь обращается к сторонам с призывом выполнять все их обязательства по Ломейскому соглашению о мире, однако в некоторых важных аспектах мирного процесса наблюдаются опасные задержки. Ломейский импульс и порожденную им надежду необходимо поддерживать. В настоящее время требуется, в частности, следующее. Стороны, особенно Партия Объединенного революционного фронта (ПОРФ), должны сделать все возможное для ускорения процесса разоружения, демобилизации и реинтеграции (РДР) и убеждения большего числа бывших комбатантов в необходимости сложить оружие. На недавнем заседании Совместного комитета по наблюдению успех в процессе РДР был охарактеризован как минимальный. Стороны, особенно ПОРФ, должны воздерживаться от враждебных акций в отношении сотрудников Организации Объединенных Наций и персонала гуманитарных учреждений. Они также должны прекратить публичные клеветнические заявления в адрес Организации Объединенных Наций и МООНСЛ, подвергающие мирный процесс опасности.

Те, кто продолжает терроризировать гражданское население Сьерра-Леоне, должны осознать, что предусматриваемая Соглашением о мире амнистия не распространяется на зверства, совершенные после подписания Ломейского соглашения. Необходимо обеспечить создание предусматриваемого этим Соглашением механизма и его полноценное функционирование. Особенно это касается Комиссии по установлению истины и примирению, но также и Комиссии по управлению стратегическими ресурсами, национальному восстановлению и развитию (КУСРНВР).

Недавно объявленная Председателем КУСРНВР реорганизация алмазодобывающей промышленности должна проходить в полном соответствии с пунктом 6 статьи VII Ломейского соглашения. Комиссия должна обеспечить использование получаемых доходов на цели развития Сьерра-Леоне, особенно сфер государственного просвещения, общественного здравоохранения, инфраструктуры, а также на выплату компенсаций инвалидам войны и на финансирование усилий в области послевоенного восстановления и развития.

Относительно этого последнего момента моя делегация хотела бы сделать следующее замечание: впечатляющая деятельность посла Фаулера в качестве Председателя Комитета по санкциям в отношении Анголы открыла нам глаза на то, сколь тревожно высока роль природных ресурсов в разжигании конфликтов. Иногда так и тянет заключить, что некоторые африканские страны просто благословенны отсутствием полезных ископаемых. Такое заключение не является, конечно, очень практичным и полезным, однако указывает на существование реальной проблемы. Моя делегация была бы рада общему обмену мнениями по этому вопросу. Он, совершенно очевидно, актуален и для региона Западной Африки.

Учитывая просьбу о международном участии, содержащуюся в Ломейском мирном соглашении, мы считаем, что Совет несет ответственность за соблюдение и в этом вопросе буквы и духа Соглашения, с тем чтобы богатые ресурсы Сьерра-Леоне могли наконец быть направлены на обеспечение мира и процветания, а не на продолжение гражданской войны.

Г-н Уан (Мали) (говорит по-французски): Я хочу выразить признательность послу Гринстоку и его делегации, а также соответствующим экспертам за великолепно проделанную ими трудную работу, в результате которой нашему вниманию представлен текст проекта резолюции, трезво и реально отражающий ситуацию в Сьерра-Леоне. Я также хотел бы выразить признательность г-ну Хеди Аннаби, который, как обычно, провел четкий и исчерпывающий брифинг в свете доклада Генерального секретаря.

Я хочу еще раз подчеркнуть твердую приверженность Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) и, в частности, его нынешнего Председателя президента Алфы Умара Конаре скорейшему восстановлению мира в Сьерра-Леоне. Я также хочу подчеркнуть важность поддержки Совета Безопасности и международного сообщества, которая, по нашему мнению, является непременным условием обеспечения успешного осуществления Ломейского мирного соглашения.

Я не буду останавливаться сейчас на замечаниях, сделанных г-ном Аннаби, однако хочу решительно выразить надежду на то, что проект резолюции, по которому Совету Безопасности предстоит позднее принять решение, будет осуществлен без задержек. Моя делегация поддерживает этот проект резолюции.

Г-н Чоудхури (Бангладеш) (говорит по-английски): Мы признаем, что после заключения Ломейского мирного соглашения события в Сьерра-Леоне развиваются в правильном направлении. Однако, поскольку ситуация в Сьерра-Леоне по-прежнему нестабильна, дальнейшее участие Организации Объединенных Наций в восстановлении мира в этой стране имеет решающее значение. В свете предстоящего вскоре вывода персонала Группы военных наблюдателей (ЭКОМОГ) Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) совершенно необходимо, чтобы Организация Объединенных Наций взяла на себя большую ответственность в этом регионе. Наша страна поддержала предложение о расширении Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ), с тем чтобы не допустить образования вакуума в области обеспечения безопасности, способного подорвать мирный процесс, и мы приветствуем рекомендации Генерального секретаря по данному вопросу.

В этой связи мы приветствуем брифинг, только что проведенный для нас помощником Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира г-на Хеди Аннаби. Мы хотели бы, чтобы он проинформировал нас, возможно, позднее об условиях на местах в тех районах, где предполагается развернуть дополнительный контингент МООНСЛ. Мы также хотели бы получить информацию о ситуации в отношении персонала гражданской полиции, которому предстоит заниматься подготовкой кадров полиции Сьерра-Леоне, которая в настоящее время практически не существует. Мы хотели бы узнать, достаточно ли 60 гражданских полицейских, о которых идет речь в настоящее время, для осуществления этой задачи по подготовке полицейских кадров. Мы также хотели бы получить информацию в отношении перспектив завершения процесса разоружения к установленному предельному сроку 29 февраля; хотелось бы, пользуясь этой возможностью, обратиться к Генеральному секретарю с просьбой информировать нас на постоянной основе о положении дел в этом плане.

Нам приятно отмечать, что в проекте резолюции, который мы будем рассматривать сегодня, подтверждается твердое намерение Совета и дальше поддерживать усилия в целях установления мира в Сьерра-Леоне и восстановления страны. В результате МООНСЛ будет иметь адекватный мандат, а на местах будет обеспечено достаточно мощное военное присутствие, что ускорит осуществление Ломейского мирного соглашения в полном объеме.

Мы хотели бы поддержать замечание посла ван Валсума о ситуации в отношении ресурсов в ее взаимосвязи с проблемой выполнения санкций, а также других положений Ломейского соглашения.

Мы решительно поддерживаем его предложение о дальнейшем обсуждении этих вопросов.

Однако полное осуществление Соглашения в конечном итоге зависит от лидеров и народа Сьерра-Леоне. Именно они должны приложить все силы для восстановления культуры мира в Сьерра-Леоне. Только в этом случае возможен прочный мир и подлинное примирение. Мы убеждены, что проект резолюции преследует эту конечную цель и будет способствовать ее достижению.

Председатель (говорит по-испански): Я предоставляю слово г-ну Аннаби для ответа на замечания и вопросы, которые были высказаны в его адрес.

Г-н Аннаби (говорит по-английски): Что касается потенциала Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ) в плане развертывания и функционирования, то предполагается, как я уже отмечал в своем брифинге, что силы, предоставляемые Организации Объединенных Наций, согласно новым положениям об оснащении контингентов соответствующим имуществом будут полностью оснащены в соответствии с согласованными стандартами и будут обеспечены всем необходимым для эффективных действий в течение не менее 60 дней. В настоящее время некоторые страны, предоставляющие войска, испытывают в отдельных случаях затруднения в плане удовлетворения этих требований, и я о них уже упоминал. Такая нехватка снаряжения сказывается на оперативном потенциале сил. Нам пришлось развернуть силы до того, как была обеспечена их полная готовность, в декабре прошлого года, когда мы не предполагали это делать, что было связано с выводом Группы военных наблюдателей (ЭКОМОГ) Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) из некоторых районов. В настоящее время мы пытаемся вместе со странами, предоставляющими войска, выяснить, как нам лучше восполнить недостающее снаряжение или побудить эти страны к его восполнению. Мы также рассматриваем возможность использования гражданских подрядчиков для поставок того снаряжения, наличие которого невозможно обеспечить иначе.

Я не буду пытаться убедить присутствующих в том, что мы располагаем всем необходимым материально-техническим оборудованием - в рамках любых операций всегда бывают те или иные задержки. Однако основные трудности, с которыми мы сталкиваемся в настоящее время в отношении оперативного потенциала, связаны с недостаточным обеспечением некоторых контингентов соответствующим снаряжением, которое они должны были иметь, но которого у них нет.

Что касается расширения МООНСЛ, то мы, конечно же, ведем активные переговоры с рядом стран, которые проявили заинтересованность в этом плане и заявили о своей готовности предоставить

контингенты в состав расширенной МООНСЛ. Мы уже имеем два нигерийских батальона в МООНСЛ и рассчитываем получить еще два, а также мотопехотную роту; кроме того, мы получили предложения от четырех других стран, которые, как я понимаю, ждут принятия проекта резолюции, с тем чтобы они могли подтвердить свои предложения официально.

Что касается потребностей в гражданских полицейских, то предложение, содержащееся в докладе Генерального секретаря, предусматривает направление 60 человек - существенное увеличение, с учетом того, что сейчас там имеется всего шесть человек; это предложение было выработано в консультации с местными полицейскими властями, а также с некоторыми международными партнерами, которые оказывают помощь местной полиции на двусторонней основе. Было решено, что этого количества будет достаточно для выполнения предусмотренных для них задач, которые ограничиваются предоставлением правительству консультативных услуг и помощи в деле реструктуризации и подготовки местных полицейских сил. Иными словами, они не будут напрямую выполнять правоохранительные функции, а будут лишь консультировать по вопросам подготовки и реструктуризации. Мы также собираемся обеспечить присутствие в пунктах РДР и в некоторых ключевых населенных пунктах, опять же в целях предоставления консультативных услуг по вопросам поддержания правопорядка, а не с целью выполнения прямых полицейских функций.

Председатель (говорит по-испански): Я благодарю г-на Хеди Аннаби за его разъяснения и ответы.

Желающих выступить больше нет. На этом Совет Безопасности завершил нынешний этап рассмотрения пункта своей повестки дня.

Совет Безопасности будет и далее заниматься этим вопросом.

Заседание закрывается в 13 ч. 00 м.